



宏杰 MANIVEST

## 本期提要:

## 专题集锦:

- 新年致辞—宏杰伴您拥抱2015
- BVI公司存续改以电子证书形式
- 外汇局取消境外募集资金调回结汇审批
- 宏杰领队参加第四届亚洲知识产权营商论坛
- 宏杰董事唐文静女士应邀参加2014年香港商会（上海）年会
- 宏杰董事为北京大成（厦门）律师事务所做“跨境交易合规性之实务操作解析—宏杰助您一臂之力”主题研讨会

2015  
羊年吉祥



### 新年致辞— 宏杰伴您拥抱2015

转眼，又是一年新春到。岁末年初，请允许宏杰集团为您送上最为诚挚的祝福，祝您及家人：新年快乐，身体健康，万事如意！

很荣幸，宏杰陪伴着您走过了精彩纷呈的2014并走进了崭新的2015；很感恩，您愿意与宏杰携手见证2014的风起云涌、变幻莫测并迎接未知却充满机遇与挑战的2015；很开心，在2014年中，宏杰凭借着专业严谨的团队和真诚周到的服务，交出一张令人满意的成绩单。

在过去的一年中，我们十分感恩和骄傲，因为我们又继续新添了为众多优秀上市企业服务的机会，我们

为晶科能源、吴江鲈乡小贷、江苏科林集团、飞雕国际、平安集团、康师傅集团、瑞士帕玛强尼提供了公司架构规划、财税规划以及财务顾问等方面的服务，帮助客户在跨境并购、投资、融资或上市过程中更加专业化，以符合国际惯例和国际准则。

在过去的一年中，我们亦与很多国际一流专业服务平台与企业建立了良好的合作关系，比如：胡润百富、亚洲新媒体、商务部国际经济合作学会、矽亚资本、美国戴上律师事务所等，国际资源和服务平台得到进一步的拓展和优化。

在过去的一年中，我们还将服务网络从上海、杭州的长三角进一步拓展延伸到中部地区的湖北、闽东南地区的福建。我们与当地的专业人士进行了深入地沟通与交流，并在了解当地实际情况的基础上寻求更进一步地合作。

在过去的一年中，宏杰香港凭借着对香港公司运作的洞察和响应需求，在破产清算业务方面取得了巨大的发展与进步，可以担任公司的临时清盘人及清盘人，协助客户进行强制清算；也可以作为资产接管人，协助客户进行资产保全、调查变现；同时还可以为董事、债权人、债务人提供公司清算以及权益保障方面的咨询服务。

在过去的一年中，香港新《公司条例》颁布，宏杰作为行业中的先行者，在第一时间对新《公司条例》进行了详细深入地研究分析，并在香港、台湾、上海、杭州、厦门等地进行相关主题演讲，与业内人士分享智识。

这些点点滴滴的进展与收获，都是宏杰成长路上的一颗颗微小而璀璨的钻石，它们鼓励着宏杰团队中的每一个成员，在新的一年里，更需辛苦耕作、精益求精。

在新的一年里，我们将顺应市场需求，站在市场前沿，用宏杰深厚的专业知识与全面周道的团队，为每一个客户量身定制服务方案，高效解决问题。

在新的一年里，我们将继续拓展公司服务网络，以帮助中国企业更好地发展并走出国门为己任，使宏杰逐步成长为以长三角为依托，辐射整个大中华地区的专业咨询公司。

在新的一年里，我们将一如既往地坚持宏杰学术与



市场相结合的发展路线。充分发挥旗下《逍遥境外》、《宏杰季刊》等刊物的作用，为客户提供第一手资讯的同时亦从专业角度深度剖析市场动态。

2015 已在招手，愿宏杰可以伴您拥抱更加精彩的未来！

## BVI公司存续改以 电子证书形式

宏杰从BVI金融服务管理委员会（Financial Services Commission）了解到：BVI公司注册处将公司存续证书（Certificate of Good Standing）付费形式调整如下：

1) 2014年12月8日至2015年1月31日为过渡时间，注册处将同时发出电子证书和纸本证书，并不额外收费；

2) 2015年2月1日起，公司存续证书将以电子证书方式发出，若需纸本证书，则需要支付额外费用。

## 外汇局取消境外募集 资金调回结汇审批

为了规范和完善境内企业境外上市外汇管理，便利市场操作。日前，国家外汇管理局发布了《国家外汇管理局关于境外上市外汇管理有关问题的通知》（汇发【2014】54号），以下简称《通知》。

该《通知》主要内容包括：

1、取消境外上市外资股项下境外募集资金调回结汇审批，境外上市企业凭业务登记凭证可在银行直接办理结汇；

2、整合外汇账户，境内公司、境内股东根据需求分别开立相应账户，集中办理相关资金汇兑及划转；

3、允许境内公司回购、境内股东增持等汇出资金后剩余款项汇回、自由结汇及划转；

4、取消纸质报表，简化登记和数据报送。

通过以上四点，可以看出此《通知》对于管理部门的权限相应进行了调整，使管理和程序更加简化，进一步便利了境内企业境外上市外汇业务操作，我们亦可以

看出，国家相关政策对于境内企业境外上市越来越宽松，监管逐步放开，不失为中国民营企业发展的一个好消息。

## 宏杰领队参加第四届 亚洲知识产权营商论坛

### 第四届亚洲知识产权营商论坛

由香港特别行政区政府、香港贸易发展局及香港设计中心联合举办的第四届亚洲知识产权营商论坛（“论坛”）于2014年12月4-5日在香港会展中心盛大开幕。

藉由与香港贸易发展局一直以来良好的合作关系，受其委托，宏杰集团第四次牵头组织中国内地专业人士赴香港参加此次论坛，与亚洲其他地区的专业人士、企业家共同分享和探讨中国内地在知识产权营商和发展方面的成果与话题。

本次活动由宏杰集团中国区董事总经理唐文静女士领队，共同出席的专业人士有：

同洲电子 副总裁 郑航

大成律师事务所上海分所 合伙人 张孟琦

齐鲁证券 董事 王守磊

上海大华律师事务所 执行主任 律师 翟德平

上海百业律师事务所 合伙人 茅志勇

上海艾升评估咨询有限公司 创始人 Simon Mak

国浩律师事务所 上海办公室管理合伙人 黄宁宇

泽大律师事务所 合伙人 胡燕林

浙江浙杭律师事务所 专职律师 许玉灵

浙江英普律师事务所 律师 专利代理人 王晓雯

香港贸发局上海办事处代表 Lesley Wong

香港贸发局上海办事处助理 Jennifer Xu

此次论坛，香港特别行政区行政长官梁振英、世界知识产权组织副总干事王彬颖、中国国家知识产权局办公室副主任赵志彬、世界贸易组织知识产权部总监 Antony Taubman以及香港贸易发展局总裁方舜文出席了开幕式并致辞；以「知识产权：为业务拓新天」为主题，与超过80位国际知识产权专家、超过2,000位知识产权业界精英及商业领袖一起分享探讨知识产权营商新的挑战与机遇。



(第四届亚洲知识产权营商论坛现场)

### 宏杰交流答谢晚宴

为了答谢各位朋友对宏杰长期以来的支持和关注，宏杰管理层于论坛当晚在香港宴请诸位好友，以尽地主之谊。席间，宏杰创始人何文杰会计师、宏杰集团中国区董事总经理唐文静女士与到场嘉宾进行了良好愉悦地交流。



(宏杰交流答谢晚宴合影)

此次晚宴，宏杰集团亦邀请了众多业界精英，他们有英国御用大律师钟伟滔 (Victor Joffe QC)、方少云香港大律师、香港贸发局上海办事处代表 Lesley Wong。

## 宏杰董事唐文静女士应邀参加2014年香港商会（上海）年会

2014年12月6日，宏杰董事唐文静女士应香港贸发局的邀请，参加了“2014年香港商会（上海）璀璨耀浦江周年晚会”。此次晚会，重点邀请了沪港政府官员、商界名人以及媒体等400多位人士出席。

宏杰集团长期与香港贸发局保持着良好的合作关系，香港贸发局对于宏杰集团的发展进步给予了大力的关心与支持。比如，2012年，时任香港贸发局上海办事处代表王楠女士所撰写的《香港宏杰集团在内地稳步发展》一文，便分享、介绍了宏杰集团在中国市场的专业服务和市场拓展经验。

同时，宏杰集团亦常受香港贸发局委托成立内地代表团参加香港贸发局举办的各类活动。比如，自2011年开始，宏杰已经连续四年协助贸发局组织中国内地企业家和专业人士赴香港参加第一届、第二届和第三届的“知识产权论坛”，成为沟通香港和内地知识产权的重要桥梁。

鉴于宏杰团队的专业与良好口碑，香港贸发局更是多次邀请宏杰专业人士担任其组织的研讨会演讲嘉宾，与业界精英一同分享专业智识。

此次，“2014年香港商会（上海）璀璨耀浦江周年晚会”，香港贸发局为了感谢宏杰集团对其工作的大力支持，故邀请宏杰董事唐文静女士出席。作为一家源自香港的企业，相信在香港贸发局地支持下，宏杰集团将会在全新的2015年里为中、港两地的经济交流和专业服务作出更大的贡献。



(左：中美国际影视娱乐有限公司创始人  
香港著名导演：唐季礼  
右：宏杰集团中国区董事总经理：唐文静)

宏杰董事为北京大成（厦门）律师事务所做“跨境交易合规性之实务操作解析—宏杰助您一臂之力”主题研讨会

2014年12月17日，应北京大成（厦门）律师事务所的邀请，宏杰董事前往厦门，为北京大成（厦门）律师事务所作了题为“跨境交易合规性之实务操作解析—宏杰助您一臂之力”的主题研讨会。宏杰集团中国区董事总经理唐文静女士与宏杰集团创始人何文杰会计师分别从“跨境交易架构常用之融资工具与内地企业赴港上市之经验”和“香港新《公司条例》”等方面展开，为到场律师进行跨境交易合规性实务操作的相关解析。

在研讨会中，唐文静女士通过一系列的案例分析，详细介绍了跨境交易中融资工具的使用，并着重讲解了债券的发行；同时也与大家分享了在实务操作中企业在香港分拆上市的相关经验。



（宏杰集团中国区董事总经理唐文静女士在做主题演讲）

何文杰会计师则通过对2014年3月新颁布的香港《公司条例》与之前《公司条例》进行对比，细致解读跨境交易架构所涉及到的香港新《公司条例》的方方面面。



（宏杰集团创始人何文杰会计师在做主题演讲）

在研讨会结束之后，北京大成（厦门）律师事务所的专业律师们与宏杰集团董事对厦门及闽南地区跨境交易情况进行了深入地交流，在展现宏杰专业风采的同时亦让宏杰对于厦门及闽南地区的实际情况更加了解，以便于在今后可以从实际情况出发，为闽南地区的客户提供更加优良的服务。

	宏杰香港总办事处	宏杰上海	宏杰杭州	宏杰澳门
地 址	香港九龙尖沙咀广东道30号 新港中心第一座511-512室	中国上海市静安区愚园路172号 环球世界大厦A座2402室	中国杭州市下城区潮王路10号 领骏世界北座622室	澳门新口岸北京街174号 广发商业中心10楼E座
电 话	( 852 ) 2851 6752	( 86 21 ) 6249 0383	( 86 571 ) 8523 0717	( 853 ) 2870 3810
传 真	( 852 ) 2537 5218	( 86 21 ) 6249 5516	( 86 571 ) 8523 2081	( 853 ) 2870 1981
电 邮	Enquiry@ManivestAsia.com	Shanghai@ManivestAsia.com	Hangzhou@ManivestAsia.com	Macao@ManivestAsia.com

台湾客户免费专线：00800 3838 3800

中国客户免费专线：400 668 1987

<input type="checkbox"/> 本人希望以电邮方式收取《逍遥境外》 姓名（中文）	<input type="checkbox"/> 本人希望介绍我朋友收取《逍遥境外》 （英文）
公司名称：	
地 址：	
电 话：	传 真：
电子信箱：	

请填写以上表格，邮寄至：上海市静安区愚园路172号环球世界大厦A座2402室(邮编：200040)，或传真至：(8621) 62495516，也可发电子邮件至：Shanghai@ManivestAsia.com